



T +33(0)388412560

www.coe.int

pressunit@coe.int

Ref. DC 031(2014)

Committee of Ministers decides on measures for Ukraine and expresses grave concern on proposed referendum

Strasbourg, 14.03.2014 – In a decision adopted today, the Council of Europe's Ministers' Deputies reiterated their solidarity with Ukraine and its people. They underlined the importance of maintaining the efforts towards a political solution in the country and the contribution of the Council of Europe to that end. They also expressed grave concern regarding the intention to hold a referendum in Crimea and welcomed the Secretary General's decision to submit the question of the referendum to the Venice Commission.

Following a request by Ukraine, the Committee of Ministers instructed the Advisory Committee of the [Framework Convention for the Protection of National Minorities](#) to review, in the light of recent developments, the situation of national minorities in Ukraine and to report back on its findings as soon as possible.

The Committee also welcomed the establishment of a tripartite working party involving the Parliament and the Ministry of Justice of Ukraine and the Council of Europe, to bring forward the legislative reforms.

Welcoming the decision, Council of Europe Secretary General Thorbjørn Jagland stressed that "protecting the rights of all minorities is indispensable for securing the unity, independence and territorial integrity of Ukraine".

Contacts:

[Daniel Höltgen](#), Director of Communications, Spokesperson of the Secretary General

Mobile +33 6 68 29 87 51

[Can Fisek](#), Press officer/Spokesperson, Tel. +33 3 88 41 30 41

Le Comité des Ministres décide de mesures pour l'Ukraine et se déclare très préoccupé par le référendum proposé

Strasbourg, 14.03.2014 – Dans une décision adoptée le 14 mars, les Délégués des Ministres du Conseil de l'Europe ont réaffirmé leur solidarité avec l'Ukraine et sa population. Ils ont insisté sur l'importance de continuer à chercher une solution politique dans le pays et sur la contribution que le Conseil de l'Europe peut apporter à cette fin. Par ailleurs, ils se sont déclarés très préoccupés par l'intention de tenir un référendum en Crimée et ont salué la décision du Secrétaire Général de soumettre la question du référendum à la Commission de Venise.

A la suite d'une demande de l'Ukraine, le Comité des Ministres a chargé le Comité consultatif de la [Convention-cadre pour la protection des minorités nationales](#) d'examiner, compte tenu des événements récents, la situation des minorités nationales en Ukraine et de livrer ses conclusions dès que possible.

Le Comité des Ministres s'est également réjoui qu'un groupe de travail tripartite, associant le Parlement et le ministère de la Justice de l'Ukraine et le Conseil de l'Europe, ait été créé pour faire avancer les réformes législatives.

Saluant la décision, le Secrétaire Général du Conseil de l'Europe, Thorbjørn Jagland, a souligné qu'il est indispensable de protéger les droits de toutes les minorités pour garantir l'unité, l'indépendance et l'intégrité territoriale de l'Ukraine.

Contacts:

[Daniel Höltgen](#), Directeur de la Communication, Porte-parole du Secrétaire Général

Mobile +33 6 68 29 87 51

[Can Fisek](#), Attaché de presse/Porte-parole, Tel. +33 3 88 41 30 41

